



Helperma“art“ 2024 - Teilnahmebedingungen

Datum : **19. Mai 2024 (Pfingstsonntag)**
Zeit : 10 :00 – 18 :00 Uhr
Ort : **L-7418 Buschdorf (Luxemburg)**

Typ: historischer Markt welcher dem Kunsthandwerk und regionalen Produkten vorbehalten ist. Es darf nur Ware ausgestellt und angeboten werden, die nach eigenem Entwurf und in eigener Produktion hergestellt wurde. Zugekaufte Handelsware ist nicht gestattet.

Stände: Die Plätze werden nur als Einheit von 4 Metern zugeordnet mit maximal 2 Plätzen (8m) pro Aussteller. Der Markt findet unter freiem Himmel statt. Jeder Teilnehmer sorgt für sein eigenes Material zur Einrichtung des Standes. **Maximale Ausdehnung: Breite = 8 M; Tiefe = 3 Meter.** Der Bedarf an Strom, Wasser oder der unenethrliche Gebrauch eines Wagens auf dem Stand muss explizit auf der Anmeldung unter dem Punkt „Sonstiges“ vermerkt sein. Stromversorgung nur mittels eigenen Kabels oder eigener Kabeltrommel (minimum 25 Meter) !!

Standgeld: 30 € (4 Meter) oder 60 € (8 Meter) . Bitte keine voreiligen Bezahlungen!! Der zu zahlende Betrag wird mittels der **Teilnahmebestätigung** in Rechnung gestellt und muss bis zur Zahlungsfrist überwiesen werden. Bei der Überweisung unbedingt die Standnummer angeben!

Anmeldung: der Antrag zur Platzreservierung (beigelegt) ist komplett auszufüllen und muss bis spätestens den **01. März 2024** per Post oder per E-Mail an untenstehende Adresse zugestellt werden. Ihre Teilhame am Markt obliegt einer Prüfung unsererseits und wird, mit der Rechnung für das Platzgeld, so früh wie möglich schriftlich bestätigt.

Wir bitten Sie den Anmeldeprozess genauestens zu beachten !!

Helperma'art' 2024 - Conditions de participation

Date : **19 mai 2024 (dimanche de Pentecôte)**
Horaire : 10 :00 – 18 :00
Lieu : **L-7418 Buschdorf (Luxembourg)**

Type : marché historique, réservé à l'exposition et la vente d'objets d'art (marché artisanal) et de produits régionaux. Seuls les objets issus de fabrication en atelier et/ou production propre peuvent être exposés et vendus. Les marchandises de commerce ne peuvent pas être vendues.

Stands : Les emplacements sont attribués par unité de 4 mètres avec maximum 2 unités par exposant. Le marché a lieu en plein air. Chaque participant devra apporter son propre matériel pour l'aménagement de son stand. Dimensions maximales : **largeur : 8 m ; profondeur : 3 m**. La demande pour électricité, eau ou la mise en place indispensable de voiture sur le stand, doit être inscrite sur le bulletin d'inscription sous le point « Divers ». Approvisionnement en électricité uniquement par câble ou enrrouleur privé (minimum 25 m) !!

Taxe: 30 € (4 mètres) ou 60 € (8 mètres). Pas de paiement anticipé s.v.p. !! La taxe de votre stand sera facturée moyennant votre **confirmation de participation**, à régler avant la date limite de paiement y indiquée. Lors du virement, veuillez à préciser le numéro de stand !

Inscription : La demande de réservation de stand (en annexe) est à compléter et doit être renvoyée par envoi postal ou e-mail à l'adresse indiquée en bas de la feuille pour le **01 mars 2024** au plus tard. Après vérification par l'organisateur, une confirmation ainsi que la facture pour la taxe du stand vous parviendra dans les meilleurs délais.

Nous vous prions d'observer strictement la procédure d'inscription !!